



# A-Nostrà

\* \* \* ANY SEGON, NÚM. 73 \* \* \* SETMANARI POPULAR \* \* \*

INCA, 13 DE FEBRER DE 1909 \* \* \*

## L'ABC DEL REGIONALISME

VII

### EL NOSTRE REGIONALISME

Per acabar aquesta bréu exposició de idees fonamentals que tots els regionalistes devenir ben clares, precisem en dos mots el sentit que ha de tenir a Mallorca el verdader regionalisme.

Som catalans y mallorquins. No basta dir *espanyols* y mallorquins com volen alguns, perque en la seva boca «espanyol» vol dir *castellà*, (llengua oficial CASTELLANA, govern central a MADRID, y mallorquinisme ben entès consistent en ensaimades per berenar y sopes al vespre)...

Es clar que som *espanyols*, però, com ja hem dit, Espanya es un conglomerat de pobles. El Regionalisme s'encamina al regoneixement oficial de les nacionalitats que l'integren: Castella, Vasconia, Catalunya y qui sap si Portugal! Això està en marxa y arribarà, un dia o altre. ¿Hi ha cap loco que puga pensar que Mallorca forma per sí sola una nació apart de les anomenades?

Si som *espanyols*, doncs, a quina nació d'Espanya perteneixem? Evidentment, a la catalana.

L'aspiració del regionalisme mallorquí serà per consequent aquèsta: el regoneixement de la personalitat de Catalunya, nostra nació natural, per afirmar llavors dins ella la nostra personalitat especial de mallorquins.

Trebballar pel desvetllament de Mallorca, com una part de la Patria catalana, conservant tot lo que queda del nostre esperit propi y important de Catalunya els elements de vida qu'ens faltin; anar, no sols conservant com a reliquies els restes de la vella Mallorca, sinó construint una Mallorca nova que un dia afirmi vigorosament la seua personalitat dins Catalunya, com Catalunya la va afirmant dins Espanya. Ven aquí la nostra tasca regionalista.

LE QUÉ.

## CONTARELLES

(De F. Mistral)

«Y que més!—segui la vella Renarda.—Ah! hi havia també gais embruixats! Gats negres, an els que los deien *matagots* que portaven la riquesa a la casa aont habitaven....

—Has coneiguda la tia Tartavulla, aquella

jaia que, quant se morí, li trobaren tants de diners?—Doncs aquesta tenia un moix negre, an el que, quant ella menjava, li donava sempre la primera bossinada.

He sentit contar qu'un vespre, de vetrada, el meu oncle En Llosa, al anarsen a jaure, va llucar dins un clar de lluna, una espècie de moix negre qu'atravessava el carrer. L'oncle, sense pensarhi gaire, li llansà un mac... El gat totduna se girà, y, pegantli una mala ulla-dada, va dir:

«—Tu has tocat en Robert!

«Quines coses més rares! Avui en dia tot això pareixen ximplerías; ja ningú'n parla, y així meteix hi deu haver qualche cosa de veritat, quant tothom en tenia por.

«Y encara n'hi havia d'altres, qu'han desaparegut, va afegir la tia Renarda. Hi havia la *Rata-Pinyada*, qu'el vespre se posava sobre'l pit y no deixava respirar; hi havia la *Garamau*; hi havia la *Folleta*; hi havia el *Llop-garrut*; hi havia na *Tira-veri*; hi havia... que se jo què més!

«Oh! espera una mica; no'm recordava de la *Fantasma*, y aquesta si que no podeu dir que no haja existit. Jo mateixa la vaig sentir y la vaig veure. Sovint habitava per dins les estables. Una vegada, que mon pare (al cel sia) jeia dins la pahissa, va sentir, de sobte, que abaixa obríen la porta de la boal; mira totduna per una retxillera de les portes de la finestra, y sabs que va veure? Va veure a la claror de la lluna, les nostres besties; la mula, el mulet, l'ase y els pullins, qui s'en anaven plegats a beure a l'abeuiador, tots sols. Mon pare, qui ja n'havia vistes altres de consemblants, al instant va comprender qu'era la *Fantasma* que les s'en menava a abeurar, així es que sense dir cap mot s'en tornà a jeure, y l'endemà demà va trobar el portal de l'estable obert de pinta en ampla.

«Diu que lo qu'atrau la *Fantasma* a les estables son les esquelles. El renou dels pícarols y cascavells la fa riure, com a un infant de llet el remanar el xupador. La *Fantasma* no es dolenta, però li agrada burlarse de tothom; es molt caprichosa y se diverteix fent entremaliadures. Si està de bon humor s'entreten fregant les besties, fentlos la garceta, netejant les menjadores, posantli palla fresca... Y lo particular es, que, allá ont habita, sempre hi ha una bestia més grassa que les altres, qu'es la seva preferida. Com de nit la *Fantasma* sempre tresca, trascola, de mica en mica, dins la menjadora d'aquesta, la palla y el grà de les altres.

«Però, si per casualitat o per descuit trasquen qualche cosa de dins l'estable, qu'ella no hu vulga jay! jay! jay!, a la nit vinent ja podeu esperar qualqu bruixeria de les seves. Embulla les coues an els animals, o els embolica els fermalls y cabrestes per entre les cames, o tomba *¡patapum!* l'estaca ab els coxins y els collars, o trabuca els ferros y la pella demunt el foc de la cuina, y en una paraula, vos amoïna de mil maneres... Tant es així, qu'una vegada, mon pare, cansat de tot aquest bordell, digué:

«—Acabem d'una vegada.

«Y, que fá? pren un sarrió plè de vesses y un de pésols, s'en munta an el graner, mescla totes aquelles llevors ab la palla, crida la *Fantasma* y li diu:

«—Filla meua! tu qui tens poques feines, me triarás ben arreu aquestes vesses y aquests pésols de la palla.

«La *Fantasma*, qui sempre se entreten en menuderías y que li agrada que tot estiga ben adesat, jo ho crec que totduna se posà en feina... Però, com mon pare sospitava, aquell trallall minuciós acabà per enutjarla y va fugir del graner d'amagat, sens que l'hagim tornada veure.

«Mentida; encara la vaig tornar veure un'altra vegada. Figurat qu'un dia, a les hores jo devia tenir prop d'onze anys, venia de la doctrina saltant y cantant com fan els atlots al anar tot-sols. Mentre passava per baix d'un poll gros ferm, vaig sentir rialles dalt les rames del arbre; com es natural vaig alsar el cap per mirar al aire y al punt vaig descobrir la *Fantasma* rient, entre'l fullatge, y fentme senyes perque hi pujás... Si, esperat un poc! Per tot quant hi ha en el mon no hi hauria muntat. Lo que vaig fer va esser fugir ben aviat, més retgirada qu'un conill y, d'aquell dia ensà, si que no n'he tornat sobre res pus.

«Lo cert es, y això t'ho puc jurar, que cada vespre, després d'haver contades aqueixes coses no nos arriscavem a sortir tot-sols a defora. Oh! pobres infants, quina por!

«Més tard, quant tornarem grans, arribá naturalment el temps dels amors, y llavors, de vetrada, els jovensans nos deien:

«—Veni, fadrinetes garrides, y ballarem a la claror de la lluna l'agradosa *faran-dola* (1).

«—No som tan beneites,—responiem noltros.—Nos podria surtir la *Fantasma* o la ga-

(1) Dansa provensal.

Ilina blanca ...

«—Ximples, més que ximples,—replica-ven ells,—no veis qu'això son contarelles de vella. No tengueu por, veniu a noltros vos farem companyia.

«—Y, parlantnos d'aquesta casta, nos gi-nyaven a sortir, y, poc a poc, conversant ab aquells bergantells,—ja sabs que'ss jovenots no tenen gaire seny, diuen bestieses y a la força't fan riure,—poc a poc, com deia, varem perdre la por... y, de llavors ensá si que puc dir que no n'he sentit parlar pus més d'aqueixes bruixeries de la nit.

«Bé es veritat que de llevors ensá he tengudes altres feines y molts de mals de caps que m'ha llevat l'avoriment. Aqui aont me veus he tenguts onze infants y els he alletats a tots y catorze més d'altri, tan gràsscs y sans com els meus.

«Bon Jesús! la pobre qu'ha de bolcar, bres-solar, alletar y rentar una bona nierada de infants, està més davertida que si li sonassen unes xeremies!»

—Adeu, tia Renarda, y qu'Ell vos conservi molts d'anys la vida.

—Que's fassa la seva sanfa voluntat. Molts no arriben a tants.

Y la bona velleta, arruixantse les mosques ab el mocador, s'arrufà tranquila, acalant el cap, y va seguir prenent el sol.

*Traducció den  
JOAN RUSSELLÓ.*

### LA MARE DE DEU

*La mare de Deu  
quanti era xiqueta  
anava a costura  
a aprendre de lletra.*

*Anant-hi passava  
per un caminal  
tot sembrat de roses  
y de lliris blanxs.*

*Si les papellones  
la'n veyen passar,  
fentili de corones  
voltaven son cap.*

*La Mare de Deu  
quanti era xiqueta  
tenia'ls cabells  
que'n semblaven seda.*

*Pentinats els duya  
partida la clenxa,  
anant a costura  
a aprendre de lletra.*

*Era la costura  
costura dels àngels;  
tots li feyen rotlo  
quant ella arribava.*

*Un se'n agenolla  
y el llibre li aguantant  
Mentre llegeix ella  
van cantant els altres.*

*La Mare de Deu  
quanti era xiqueta*

*clavades en creu  
va veure les lletres.*

*Y alsant els seus ulls  
tan blaus com el cel,  
tot lletgint plorava  
no sabent per què.*

*Se n'entorna a casa  
quant ja casi es fosch.  
Se n'hi torna y passa  
per aquell mateix lloc.*

*Y ab els ulls plorosos  
un cop ha sopat,  
fa un bès als seus pares  
y a dormir se'n va.*

*La vetlen els àngels,  
l'anyoren les flors;  
brillen les estrelles  
al seu sol recort.*

*Tot això que us conto  
tot això es amor,*

*La Mare de Deu  
quanti era xiqueta  
anava a costura  
a aprendre de lletra.*

*ADRIÀ GUAL.*

### TERRA A N-ELS ULLS

El dia 25, del mes passat, tots els ministres, acompanyats de les respectives esposes, y alguns alts empleats se reuniren a baranar a can Maura per celebrar el segon aniversari de la constitució del ministeri conservador. Això a alguns els-e fa ara l'efecte d'una cosa talment excepcional, sens recordar-se qu'a n-els primers períodes de la Restauració els ministeris den Cánovas assolien sens grans dificultats el quinqueni del qual sol parlar en Maura. Ademés, no tots els ministres d'ara dos anys s'han pogut asseure a la taula den Maura. Recordem-nos de la cayguda den Osma y de la mort den Sanchez Bustillo, el qual potser hauria caygut també, somogut per la qüestió dels duros sevillans. Però, de totes maneres, el fet es qu'els conservadors han pogut governar dos anys sencers, y, si això fa l'efecte de cosa molt notable, es, rigorosament parlant, en un sentit relatiu, es dir comparant ab lo que passà en l'última tongada dels liberals, durant la qual nos trobarem ab el fet del ministerio relàmpago, fet que, demonstrada la tremenda confusió qu'entre'ls liberals reynava, fou un succe's enterament lògic.

Aquella gran confusió qui es que pot dir avuy en dia que ha desaparegut ja del partit liberal? No cal més que mirar els resultats de la propaganda a favor d'un bloc impossible y les incertituts contínues den Moret, atiat per un cantó per la gent de la flamarada, qu'es dins del partit o vol entrarhi pel profit material que n'espera, esperonat pel altre cantó pels qui, en virtut de serveys antics y de drets que consideren adquirits, fan allegat de llur preferencia a gosar dels beneficis del pressupost, anyorats en un dejuni de dos anys que son, naturalment, per ells una eterinitat, y retengut, per altre cantó, per sos devers de polític formal y de monàrquic antic y constant que tot sovint li deu recordar en

Maura; no cal mirar més que axò per convèncerse un hom de que, per ara, no hi ha solució liberal possible y qu'estigué en Maura oportú y lògic al despedir el dia 25 al seu convidat ab aquestes paraules: «Y ara, senyo», d'aquí al any vinent, el mateix dia y en aquesta mateixa taula, per celebrar en igual forma el tercer aniversari.»

Ja deiem dies arrera en quina forma els liberals y demòcrates se tiraven terra a n-els ulls y s'anaven fent uns governants impossibles. L'idea del bloc fou una invenció diabòlica per acabarlos de confondre. No parlem ja de lo que significa devant de tota la gent sensata la predicació de doctrines a favor del poder civil o sia del anticlericalisme que, per ignorsents y fantxanderes que sien,\* en un poble fondament religiós com l'Espanyol son continuament causa d'alarma y produexen, per consegüent, l'efecte contrari al que'ss predicator se proposen. Podrán aqueixes prédiques atreure al partit gent que poca cosa té per perdre, però's qui tenen un dit de front ja saben de lluny aont traven cap aquestes propagandes. Y ab aqueixa casta de lastre que'ss del bloc podrien arreplegar ab els seus meetings no se sol fer un partit gubernamental y menos dins un regiment monàrquic, qu'es conservador per necessitat. La turba multa pesa poc en les balances de la governació d'un país que ha de tenir per fonament interessos més estables.

Així es que, com ja diguerem anteriorment, la propaganda del bloc ha acabat d'allunyar del govern als liberals, puis sens necessitat de les protestes intestines, com la den Montero Ríos, en la mateixa comunitàat. Encara que s'entenguessen uns y altres, que, com hem vist, no ho han conseguit en dos anys, li basten a n-el poder moderador unes quantes frases atrevides deixades anar en les arengues bloquistes per posarse rezelós y dirse aquell *Guarda, Pablo!* que li ha de servir de crit d'alerta per no deixar-se caure en lo que, si no ho es, sembla una trampa.

Per altra part, en Moret s'acaba de tirar terra a n-els ulls ab la seva conducta en lo de les mancomunitats, que ha procurat allargar tant com ha pogut y en la facilitat en qu'ha mudat l'actitud que havia guardada abans en la mateixa qüestió. Es evident, ja ho crec, que l'espècie d'aquiescència que liberals y demòcrates, o sia en Moret y Canalejas, donaren l'any passat a aqueixa interessant conclusió de la llei de reforma local fou arrancada per les circumstancies, per la raó de las imperiosas vacaciones de verano, com ara mateix deixaren passar aqueys senyors sense discussió prop de quaranta articles de la llei per poder fer festa tres dies seguits; però no per aqueixa pobre raó era el compromís den Moret y den Canalejas menos solemne, y ara ja saben que aquests compromisos no passen per alt, que hi ha sempre a n-el Parlament gent decidida que vigila y está amatent a recordárolo. S'es acabat el temps en que les banderetes de campanar se movien y giravoltaven en mitx de la general indiferència.

Y es precisament per això que's fa impossible en les condicions actuals el govern dels liberals, perque's governs, gracies a l'actitud de Catalunya, han de tenir una formalitat y una serietat de que havien prescindit fins ara. Tal com es en Moret y tal com es la gent que l'enrevolta, no pot esser govern. A n-el partit liberal ha de canviar una pila y sobre tot ha de tenir un altre cap més ferm per tornar a esser un partit governant. Qui dubia qu'en el partit conservador hi ha també gent voluble y superficial com en el partit liberal? Però'l partit conservador té un cap, un cap ferm, gracies al qual se manté una disciplina avuy per avuy en els liberals impossible. Recordem lo que era aqueix mateix partit

conservador, tenent a n-el cap un home brillant però fluix, y voluble també, com en Silvela y fessem les naturals comparances. Nosaltres no creyem en la virtut del torn pacífic ni molt menys en la seva necessitat, però, si's conservadors han de caure y fer lloc a un altre partit, ha d'esser quan aqueix altre partit sia una realitat evidentíssima y una força verament gubernamental. Si aqueix partit no existeix, no's comprendria que's conservadors baixassen del candelero. Y lo que es per ara no's veu gens per quin camí arribarà el partit liberal a esser una força positiva. Probablement necessita pel cas un cap més fort, més segur, que'l den Moret, y aqueix cap aont se troba? Si no surt un home nou, no'l veim per lloc, y els homes nous, per poc pensament que tenguen, no s'han d'anar a allistar en un partit com el liberal qu'en cent anys apenes si ha duta una idea nova y saludable a la vida política. La feyna de *levantar muertos* ja arribarà a convencer a n-en Moret de que no es avuy feyna productiva.

M. R.

## CARITAT SOCIAL

(Correspondencia)

Entre els establiments de *Son Roca* y *Son Inglada*, (suburbis de Palma) s'hi alsa una *Escola de pàrvuls* que la regirán Germanes de Sant Vicens de Paul, y també estendrán sa ensenyansa a les nines d'aquells contorns. Par demunt sa sala principal, que fá uns 90 pams de llarg per 30 d'ample, s'hi posa un Oratori públic dedicat a Sant Roc.

D'aquest modo, els senyors que per allá heye posseeixen cases per passarhi els estius, han cregut subvenir a la necessitat que senten els infants del vesindari pobre, y, al mateix temps darán bon exemple a sos pares, assistint a missa a les explicacions del Sant Evangelí que s'hi donaran cada diumenge.

Veis aquí una obra de caritat social digne de ser protegida é imitada p'els senyors bons cristians envers dels proletaris que en son contacte viuen.

Deu los ho pagui als benefactors y favoreça sa noble empresa.

Palma 9 de Febrer de 1909.

UN CORRESPONSAL

## TRADICIONS POPULARS MALLORQUINES

### UN MUL QUE'S VA BEURE'S SOL (1)

Com sortiu de Binisalem cap a Inca, per sa carretera hi ha una bassa. Es traginers altre temps e-hi abeuraven es bestiar. I heu de creure i pensar qu'un pic que n'hi havia poca, e-hi va haver un mul que duya tanta de set entera, que's va acabar tota s'aygo de sa bassa. Es traginer, com dins s'ayo veyen es sol, i, com es mul la se va haver acabada tota, ja no le hi veyen, va dir:

— ¡Cap com aquesta! ¡Ell ara aquest animal s'ha begut es sol i tot!

Li paupa sa pànxa, jai hui crec qu'era calenta, i axò l'acobaba de trastornar.

— ¡El ben calenta qu'es aquesta parxa! s'esclama ell. ¡No hi ha que dir tornau! E-hi ha's

(1) M'ho va contar Mn. Miquel Ferrer de la Cuesta; al cel sia.

sol dedins!

Dona part a sa Josticia que, pensat bé es cas, va dir:

— No hi ha vèl: ara aquest animalet o farà's sol o esclatarà. ¡Que'l vel lin quatr'homos fins i tant qu'haja buydat, veyam què serà!

El vel laren, i ni va esclatar ni va fer es sol, sino... lo que tots vos poreu pensar.

ANTONI M.<sup>a</sup> ALCOVER, Pre.

## PUBLICACIONS REBUDES

**LES RONDALLES POPULARS CATALANES.**—Aquesta obreta destinada especialment a gent menuda, té al mateix temps un gran interès per totes les personnes que estimen la llengua catalana.

A n-el orde literari y folk-lòric, les RONDALLES aplagades a n-aquest volum, son un model de narracions populars y un document de la manera de sentir de la gent catalana, per haver estat recollides directament de boca del poble y transcrites puntualment.

A n-el orde artístic, ofereix aquest volum, l'interès d'una ilustració abundant y característica, constituida per vuitanta sis composicions, original del artista En Joan Vila; el conjunt del llibre, es d'una elegància excepcional, a la que hi contribueix en gran manera l'enquadernació y les orles de les planes.

Se tracta d'un llibre propi, com el que més, per regalar a n-els nins en recompensa de la seva aplicació, tenent axò en compte, qu'e'l text es estat somès a la censura eclesiàstica.

Agraim al editor, D. Ramón Miquel y Planes, l'exemplar de qu'ens ha feta mercè.

**BOLETÍN DE LA COOPERATIVA MILITAR Y CIVIL.**—Hem rebut el segon nombre d'aquesta publicació mensual que surt a Palma de Mallorca.

**EL SEGLAR CATÓLICO.**—Surta en substitució de la «Solidaridad católica», orga de la Congregació Mariana de seglars catòlics de Palma y de les associacions de Mallorca adherides.

**ACCIO.**—Periòdic quinzenal, porta veu de la «Associació Catòlica» de Vilafranca del Panadés.

Saludam als nous companys, establint gustosos el canvi.

## Noves d'Inca

A n-el camp de can Rayó, una brigada de soldats y altres personnes, hi posen palos enmurtats ab bandaroles, posantlo de festa, ab l'objecte de diumenge qui vé, verificar a n-aquell camp la ceremonia de la colocació de la primera pedra, del Edifici-Corté pel regiment d'Inca que ha d'executar nostre Ajuntament.

Per aqueix acte, el Sr. Batle, D. Jaume Armengol, va anar a convidar personalment als senyors Bisbe, Capità General, Governador civil, President de l'Audiència, Delegat d'Hizenda, President de la Diputació y el Diputat a Corts, D. Joseph Socias.

En representació del Sr. Bisbe verificarà la ceremonia de la benedicció, el M. I. Sr. D. Nadal Garau, canonge Doctoral.

Per aquí no se parla d'altre cosa que de la colocació de la primera pedra y de la solemnitat que l'acte revestirà, y apesar d'això, l'Ajuntament, a l'hora que escriuim, divenires per la tarda, encara no ha acordat res d'aquesta important ceròmonia. Es de suposar qu'anit tot quedará a punt de pastora mia.

— Demà, a les set del matí, a la casa de la vila, se verificarà el sorteig dels mossos que enguany entren en quintes.

— Diumenge passat a n-el teatre del Círcol d'Obrers Catòlics, donaren una funció a benefici dels fondos de la societat, posant en escena per la Cátedra de Declamació d'aquesta societat, *Els Bandolers*, sarsuela en dos actes, y *Huevos passados por Agua* que meresqueren repetits picaments de mans pel nombrós concurs qu'assistia a la vetlada.

A un entermedi se fé una rifa en tres sortits pels mateixos fondos socials.

— Les alumnes del Col·legi de D.<sup>a</sup> Severa Madariaga se preparen per donar una vetlada en el Centro Instructivo, ab el fin de recaudar fondos per enviar a les víctimes de Italia.

— Dimecres demà, reparant que no se axecava una atleta de 16 anys que tenia per criadeta la família de D. Guillem Coll, li tocaren a la porta del quart, y veent qu'eren inútils tots els cridaments que feyen, cercaren un ferré perque obrís, dugueren la trista sorpresa de trobarla morta vora son llit.

Després de les diligències fetes a n-aquests casos, la s'endugueren a n-el cementiri d'Inca.

La joveneta era natural de Mancor. Bon repos y bon remey per la seva animeta.

## MOVIMENT DE LA POBLACIÓ

de la segona quinzena de Janer.

### NAIXAMENTS.

Nins 13: Nines 4: Total 17.

### CASAMENTS.

Día 16: D. Antoni Socias Corró, 30 anys, fadri, amb D.<sup>a</sup> Margalida Prats Ramis, fadrina, 31 anys.

Día 23: D. Antoni Payeras Estrany, 37 anys, fadri, amb D.<sup>a</sup> Antonia Ayna Martorell Company, fadrina, 31 anys.

Dia 23: D. Joan Vidal Ramón, 25 anys, fadri, amb D.<sup>a</sup> Francisca Cerdá Cánoves, fadrina, 22 anys.

Día 30: D. Miquel Capó Amer, 24 anys, fadri, amb D.<sup>a</sup> Juana Ayna Beltrán, fadrina, 26 anys.

### MORTS

Día 16: D. Jeroni Más Cruset, 22 anys, fadri.

Dia 16: D.<sup>a</sup> Magdalena Rosselló Payeras, 56 anys, casada ab Francesc Llompart.

Dia 17: D.<sup>a</sup> Maria Pou Porcel, 63 anys, casada amb Joan Bernat.

Dia 22: D.<sup>a</sup> Juana Ayna Font Ramis, 9 mesos.

Dia 22: D.<sup>a</sup> Margalida Llinás Llompart, 60 anys, casada ab Sebastià Seguí.

Dia 23: D.<sup>a</sup> Maria Maura Llompart, 8 dies.

Dia 30: D. Juan Llobera Guasp, 51 anys, casat amb D.<sup>a</sup> Ayna Balaguer.

## BOLLETÍ COMERCIAL

Preus que retgiren dijous passat.

pesetes:

Bessó.	SI	el quintà de 00'00	a	80'00
Blat novell.	la cortera de 00'00	a	19'00	
Xeixa id.	SI	id. de 00'00	a	00'00
Ordi mallorquí.	id.	de 00'00	a	10'50
Ordi foraster.	SI	id.	SI	09'50
Sivada.	id.		a	08'50
Idem. forastera.	id.		a	0'750
Faves cuïtores.	id.		a	18'00
Idem ordinaries.	id.		a	17'00
Idem pel bestià.	id.		a	16'50
Blat de les Índies	id.		a	16'50
Siurons.	id.	de 00'00	a	00'00
Fasols.	id.		a	33'00
Monjetes de confit	id.		a	50'00
Idem blanques.	id.		a	33'00
Figues seques	el quintà de 00'00	a	00'00	
Safrá	s'unsa de 00'00	a	02'75	

AQUEST SETMANARI SE PUBLICA AB CENSURA ECLESIÀSTICA.

# Cultura Popular

## ANTICS PRECEPTES DE SABIDURÍA

Passetjet dues hores tots els dies.  
Dorm set hores totes les nits.  
Axequet quant te despertis.  
Treballa tot seguit que te axequis.  
Menja quant tenguis fam y sense pressa.  
No parlis més de lo necessari; no diguis  
més de la mitat de lo que penses.  
Beu sols ab arreglo a la teua set.  
No escriquis més que lo que pugues firmar.  
No fassis més que lo que puguis dir.  
No oblidis may que'ls demés contaran ab  
tú, però tú no deus contar ab ells.  
No estimis el diner en més ni en menos de  
lo que val; es un bon servidor, però un mal  
amo.

## Entreteniments

Solucions als passa temps del número se-  
tanta un.

Trenca closques.—Qui dona per neixe do-  
na per creixe.

Xarada.—Pena.

Fuga de vocals:

S'aigo de sa Font-cuberta  
cura de mal de ventrey;  
sas fadrines de Consey  
donen faves a l'oferta.

Preguntes.—1.<sup>a</sup>, Pel rey de Xipre, l'any 1.240 (a. de J.); 2.<sup>a</sup>, l'any 98 (a. de J.); 3.<sup>a</sup>, l'any 50 (a. de J.)

Quadrat de paraules:

Capa

Aram

Paco

Amor

Endevinaya:

Si no xerra y fa xerrá  
y la duen amagada:  
es la Carta encaminada  
en sa direcció posada  
des punt allá aont s'en va.

## GEROGLÍFIC

fan	un	A

ES CAPITÀ ARANYA.

XARADA

N'es dolça la prima  
un article la dos,  
del tot ben gojós  
està qui'n tregina.

UN MANYÁ.

## FUGA DE VOCALS

X .mb .mb .t .q .'ts d . b .n . ,  
j .o .s .mpr . t ' .l .b .r . ,  
t .m 'h .s d .d .s . c .nv .  
s .p .st .r .d .s .s . d .n .

EL MOKRI.

## PREGUNTES

—En quin any se va descobrir l'imán?  
—En quin any se inventaren les campanes?  
—En quin any es va descobrir la propietat  
que tenen les cuques de seda?

UN ANTIQUARI.

## ROMBO

Sustituiu aquests punts per lletres de modo  
que lletgides horizontal y verticalment diguen:  
1. Una consonant.  
2. Lo que tenen els cans.  
3. Nom d'homo.  
4. Lo que més encaixentex.  
5. Un' altre consonant.

MESTRE CANTÍ.

## ENDEVINAYA

Tú que dius que vens de lluny  
y que vens de s'estrangé;  
m'has de di que s'ha masté  
quant han d'apagar un llum.

L'AMON RAFEL.

## Colecció de Sagells

Ne treven una venal que té 4.000 Sagells,  
antics y moderns, de tot reynat y república,  
son una preciositat que val un capital.

Alguns d'aquests son estimats fins a 100  
pesetes.

També n'hi ha uns altres 4.000 sense co-  
lecccionar, qu'estan a la disposició dels qui ten-  
guin bona bossa.

A n-aquesta imprenta ne donarem raó.

## Plantas para curar

— — — R. B. GIROL — — —

Medicina y Cirujía de la familia.—Un to-  
mo 3 pesetas.

Mallorca, 1, Inca.

## Imprenta de

Ca-Nostra

BON GUST \* ECONOMIA \* PRONTITUT

en tota mena de treballs

Inca—Mallorca 1—Inca.

## Almanac

### DE LA FAMILIA CRISTIANA

per l'any 1909.

(0)

¿Qui no ha lletgides hermoses bibliografies  
d'aquesta obra que compta ja vint anys de  
la seu publicació? El del present any d'u es-  
coits gravats y belles historietes que l'fan su-  
mament atractiu y agradable per la família.

A nostra Llibreria encare ne queden exis-  
tencies que darán ab notable rebaixa.

## Altres Obres Noves

Se son rebudes en nostra Llibreria les si-  
güents:

DESPUES DE LA HORA DE NONA.  
Novetla dels temps apostòlics, de Monlaur,  
traduida al castellà del francés per Mossen  
Miquel Costa.

RONDALES CATALANES per D. Ra-  
món Miquel y Planas ab precioses ilustra-  
cions per D. Joan Vila.

DICCIONARIO de la lengua española.—  
Primera edición, Minerva, de bolsillo, de la  
Casa Calleja.

## ALMACENES SAN JOSÉ

DE  
Ignacio Figuerola

BRONDO 7-9-11 ESQUINA BORNE

LENCERÍA, LANERÍA, GÉNEROS DE  
PUNTO, BISUTERÍA, NOVEDADES

SASTRERÍA Y CAMISERÍA

LA CASA MEJOR SURTIDA,

LA MÁS BARATA,

PRECIO FIJO

## MIQUEL FERRAGUT

En son taller de fusteria se fabrica tota  
classe de mobles desde els més econòmics  
fins als més valuosos y artístics.

CONSTRUCCIÓN EN OBRES Y EDIFICIS

Carrer de Mallorca, 64, INCA.

## CA-NOSCRA

SETMANARI POPULAR.

Preu de suscripció

Un trimestre, una pesseta per tot Espanya  
y doble a l'extranger.

Els obrers que nos ho demanin tendran  
la suscripció per 20 céntims mensuals, 2'40  
l'any.

Desitjosa aquesta Administració d'ascam-  
par la bona lectura y que nostre setmanari  
estiga a l'alçans de totes les bosses, d'avuy  
avant, per 50 céntims mensuals servirem 5  
exemplars d'un meteix nombre, de manera  
que repartintse entre si els nombres cinc per-  
sones d'un meteix lloc, los vendrà a costar  
10 centims mensuals.

S'en troben per vendre en el kiosco de  
Cort de Palma.

Redacció, administració e imprenta: carrer  
de Mallorca, 1, Inca.